

Zeitschrift: Rapport de gestion / Chemins de fer fédéraux suisses

Herausgeber: Chemins de fer fédéraux suisses

Band: - (1997)

Rubrik: Organes des CFF

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Conseil d'administration

Jules Kyburz	Président du conseil d'administration Président de l'administration de la Fédération des Coopératives Migros, Zurich
Hans-Rudolf Nebiker, ing. dipl.	Vice-président du conseil d'administration, conseiller national, Diegten
Jacques Audergon, ing. dipl.	Directeur de la Société d'ingénieurs GEIMESA, Fribourg
Paul Biderbost, dr en droit	Avocat et notaire, ancien conseiller national, Naters
Silvio Bircher, lic. ès sc. publ.	Conseiller d'Etat, Aarau
Gabriele Chiesi	Secrétaire-rédacteur du syndicat du personnel des transports SEV, Giubiasco
Erich Geitlinger, lic. ès sc. écon. ¹	Ancien président adjoint de la Direction de Swissair, Zurich-Aéroport
Peter Hutzli, dr en droit	Secrétaire de l'Union suisse du commerce et de l'industrie (Vorort), Zurich
Josef Kühne	Agriculteur, conseiller national, Benken
Bernardo Lardi, dr en droit	Avocat et notaire, ancien conseiller d'Etat, Coire
Salomé J. Paravicini, lic. en droit	Avocat, Genève
Charly Pasche	Ancien président du syndicat du personnel des transports, SEV, Lausanne
Ulrich Sinzig, avocat ²	Directeur de l'«Oberaargau-Solothurn-Seeland-Transport», Langenthal
Herbert E. Wickli, ing. dipl.	Ancien président du conseil d'administration de Buss SA, Bâle
Secrétariat	
Jürg Scheidegger, lic. ès sc. écon.	Suppléant du secrétaire général, Berne

¹ Président de la commission de la gestion et des finances du conseil d'administration

² Président de la commission de la planification et des investissements du conseil d'administration

Direction générale

Benedikt Weibel, dr ès sc. écon.	Président, chef du département de la présidence
Hans Peter Fagagnini, prof., dr ès sc. publ.	Directeur général, chef du département du transport
Pierre-Alain Urech, ing. dipl.	Directeur général, chef du département de l'infrastructure

Directions d'arrondissement

Philippe Gauderon, lic.en droit	Directeur du 1 ^{er} arrondissement, Lausanne
Hans-Kaspar Dick	Directeur du 2 ^e arrondissement, Lucerne
Erwin Rutishauser	Directeur du 3 ^e arrondissement, Zurich

Directions et divisions de la direction générale

Secrétariat général	Urs Schlegel, lic. ès sc. écon.
Personnel	Jean-Pierre Kälin, dr en droit (jusqu'au 29.7.1997) ad int. Hans Troller (à partir du 1.8.1997 jusqu'au 31.3.1998) Daniel Nordmann (à partir du 1.4.1998)
Finances et controlling	Michel Christe
Informatique	Josef Egger, ing.dipl.
Révision	Ernst Bigler
Affaires internationales	Jean-Pierre Membrez
Coordination de l'offre/Rail 2000	Paul Moser, ing. dipl.
Voyageurs	Paul Blumenthal, lic. ès sc. écon.
Marchandises	Erwin Mauron (jusqu'au 28.2.1998) Ken Bloch Sørensen (à partir du 1.3.1998)
Domaine	Kurt Rindlisbacher, ing.dipl.
Traction et trains	André Urfer, ing.dipl.
Matériel roulant	Theo Weiss, ing.dipl.
Management de l'infrastructure	Hans-Jürg Spillmann, lic. ès sc. écon.
Conduite de l'exploitation	Felix Loeffel, lic. ès sc. écon. publ.
Travaux	Peter Winter, dr ès sc. techn.
Sécurité	Hans-Peter Hadorn, lic. ès sc. écon.
Energie	Jörg Stöcklin, ing. dipl. (jusqu'au 30.11.1997) Maximilian Zimmermann, lic. ès sc. écon. (à partir du 1.12.1997)
Approvisionnement et achats	Max Lehmann, dr ès sc. techn.
AlpTransit	Peter Zuber, ing. dipl. (jusqu'au 30.9.1997) ad int. Peter Zbinden, ing. dipl. (à partir du 1.10.1997)
Telecom	Eduard Stiefel, lic. ès sc. écon. publ.